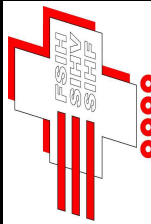


|  <b>Match Sheet</b><br><b>Skater Hockey</b><br><b>Inline Hockey</b><br><b>Spielbericht</b><br><b>Rapport de jeu</b><br><b>Rapporto di gara</b> |  |                                 |  | <b>1 Rolling Aventicum</b>                     |                             |                                 |                              | <b>Goals/Torschützen/Buts/Reti</b>                      |       |                     |    | <b>Penalties/Strafen/Punitions</b> |                             |                                 |                              |                                 |          |           |                      |                    |    |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
|---|--|---------------------------------|--|--|-----------------------------|---------------------------------|------------------------------|---|-------|---------------------|----|------------------------------------|-----------------------------|---------------------------------|------------------------------|---------------------------------|----------|-----------|----------------------|--------------------|----|-------|-------|--------------------|---------|--------|----------------------|------|--|
| Team/Mannschaft/Club Società  |  | League/Liga Ligue/Lega          |  | Nr. No.  | Surname/Name<br>Nom/Cogname | Forename/Vorname<br>Prénom/Nome | Card/Pass<br>Lic/Tess<br>No. | Time/Zeit<br>Temps                                      | G     | A                   | T  | Time/Zeit<br>Temps                 | G                           | A                               | T                            | Time/Zeit<br>Temps              | Nr. No.  | min       | On/Ende<br>Fine/Fine | code               |    |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
| <b>CLUB 1</b>   |  | <b>Rolling Aventicum</b>        |  | <b>LNA</b>                                     |                             | 37                              | MAILLARD Stéphane            | 201272  | 04:13 | 37                  | TS | 1                                  |                             |                                 |                              | 16:11                           | 55       | 2         | 17:44                | G1                 |    |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
| <b>CLUB 2</b>   |  | <b>Courroux Wolfies</b>         |  | <b>LNA</b>                                     |                             | 38                              | CARRARD David                | 206208  | 17:51 | TS                  | 66 | 2                                  |                             |                                 |                              | 19:31                           | 81       | 2         | 21:31                | E                  |    |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
| Lieu/ Ort<br>Location/Luogo   |  | Avenches                        |  | Date / Datum<br>Date / Data                    |                             | 25.06.2016                      |                              | 35  |       | G                   |    | CHASSOT Raphaël                    |                             | X                               | X                            | X                               | 212528   | 31:17     | 71                   | 98                 | 3  | 23:50 | 38    | 2                  | 24:32   | K1     |                      |      |  |
| Start/Beginn<br>Début/Inizio  |  | 17h00                           |  | End/Ende<br>Fin/Fine                           |                             | 19h05                           |                              | Match Number / Index<br>Spiel-Nr / Indice di gara       |       | A64                 |    | 95                                 |                             | G                               |                              | PAGE Ismaël                     |          | 207373    | 54:15                | 10                 | 55 | 4     | 33:13 | 37                 | 2       | 35:13  | I                    |      |  |
| Championship / Meisterschaft<br>Championnat / Campionato  |  | X                               |  | Friendly / Freundschaft<br>Amical / Amichevole |                             |                                 |                              | 87  |       | ZIMMERMANN Philippe |    | 204221                             | 57:27                       | 55                              |                              | 5                               | 34:51    | 3         | 2                    | 36:51              | A  |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
| Tournament / Turnier<br>Tournoi / Torneo  |  |                                 |  | Cup / Pokal/Coupe/Coppa                        |                             |                                 |                              | 66  |       | ROLLIER Michel      |    | 209309                             |                             |                                 |                              |                                 | 37:11    | 55        | 2                    | 39:11              | G1 |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
| Other / Sonstiges<br>Autre / Altro  |  |                                 |  | Spectators/Zuschauer<br>Spectateurs/Spettatori |                             | 59                              |                              | 22  |       | LUTONADIO Landry    |    | 203263                             |                             |                                 |                              |                                 | 40:00    | 3         | 2                    | 42:00              | A  |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
| No Card/Lic<br>No Lic./Tess   |  | Surname / Name<br>Nom / Cognome |  | Forename/Vorname<br>Prénom/Nome                |                             | Signature/Firma<br>Unterschrift |                              | 20795   |       | COACH               |    | Surname/Name<br>Nom/Cogname        |                             | Forename/Vorname<br>Prénom/Nome |                              | Signature                       |          | 20795     |                      |                    |    |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
| Time Keeper<br>Chronométrateur  |  | 208203                          |  | FONTANA Loïc                                   |                             |                                 |                              | 17  |       | BALLINARI Steve     |    | 210122                             |                             |                                 |                              |                                 | TOTAL    |           | 5                    |                    |    |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
| Official scorer<br>Marqueur   |  | 201290                          |  | LOOSLI Alain                                   |                             |                                 |                              | 10  |       | TONDO Marc-Antoine  |    | 211268                             |                             |                                 |                              |                                 | TIME OUT |           | X                    |                    |    |       | TOTAL |                    | 16 min  |        |                      |      |  |
| Referee 1<br>Arbitre 1  |  | 96319                           |  | TASCHNER Daniel                                |                             |                                 |                              | 98  |       | MONNERON Yoann      |    | 210373                             |                             |                                 |                              |                                 |          |           |                      |                    |    |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
| Referee 2<br>Arbitre 2  |  | 9030                            |  | DAMBROSIO Sascha                               |                             |                                 |                              | 55  |       | TRISCONI Yves       |    | 98214                              |                             |                                 |                              |                                 |          |           |                      |                    |    |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
| Tech. Director<br>Directeur tech.   |  |                                 |  |  |                             |                                 |                              | 61  |       | MARMY Sylvain       |    | 214019                             |                             |                                 |                              |                                 |          |           |                      |                    |    |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
|   |  |                                 |  |  |                             |                                 |                              | 71  |       | THEVOZ Gaël         |    | 99063                              |                             |                                 |                              |                                 |          |           |                      |                    |    |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
| <b>RESULT</b>   |  |                                 |  | <b>2 Courroux Wolfies</b>                      |                             |                                 |                              | <b>Goals/Torschützen/Buts/Reti</b>                      |       |                     |    | <b>Penalties/Strafen/Punitions</b> |                             |                                 |                              |                                 |          |           |                      |                    |    |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
| PERIOD SCORE/ZWISCHENSTAND<br>INTERMEDIAIRE/INTERMEDIO  |  | FINAL                           |  | CLUB 1   |                             | CLUB 2                          |                              | CLUB 1  |       | CLUB 2              |    | Nr. No.                            | Surname/Name<br>Nom/Cogname | Forename/Vorname<br>Prénom/Nome | Card/Pass<br>Lic/Tess<br>No. | Time/Zeit<br>Temps              | G        | A         | T                    | Time/Zeit<br>Temps | G  | A     | T     | Time/Zeit<br>Temps | Nr. No. | min    | On/Ende<br>Fine/Fine | code |  |
|   |  |                                 |  | 2  |                             | 1                               |                              | 5   |       | 6                   |    | 14                                 | GISIGER Jérôme              |                                 | 98209                        | 17:44                           | TS       | 28        | 1                    |                    |    |       |       | 01:58              | 17      | 2      | 03:58                | S1   |  |
| 1 Time/Drittel<br>Tiers/Tempo   |  |                                 |  | 1  |                             | 1                               |                              | Winner/Gewinner/Vainqueur/Vincitore<br>Courroux Wolfies |       |                     |    | 55                                 | HENZ Jonathan               |                                 | 201263                       | 24:32                           | 55       | 94        | 2                    |                    |    |       |       | 06:50              | 14      | 2      | 08:50                | I    |  |
| 2 Time/Drittel<br>Tiers/Tempo   |  |                                 |  | 2  |                             | 4                               |                              | CAPTAIN 1<br>Signature/Unterschrift/Firma               |       |                     |    | 31                                 | WILLEMINE Eric              | X                               | X                            | X                               | 204143   | 47:17     | 28                   | 94                 | 3  |       |       | 09:59              | 3       | 2      | 11:59                | A    |  |
| 3 Time/Drittel<br>Tiers/Tempo   |  |                                 |  | 0  |                             | 0                               |                              | CAPTAIN 2<br>Signature/Unterschrift/Firma               |       |                     |    | 28                                 | BEUCHAT Christophe          |                                 | 96284                        | 48:04                           | 89       |           | 4                    |                    |    |       |       | 22:31              | 14      | 10     | 32:31                | M2   |  |
| Overtime/Verl.<br>Prof./Sup.  |  |                                 |  | 0  |                             | 0                               |                              |   |       |                     |    | 28                                 | CLEMONCE Arnaud             |                                 | 98327                        | 48:33                           | 28       | 55        | 5                    |                    |    |       |       | 49:49              | 14      | 2      | 51:49                | H    |  |
| Penalty/<br>Rigori  |  |                                 |  | 0  |                             | 0                               |                              |   |       |                     |    | 17                                 | JOLIDON Gaël                |                                 | 96285                        | 53:05                           | 28       | 89        | 6                    |                    |    |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
| Referee Comments<br>SR-Bemerkung<br>Remarques arb.  |  |                                 |  |  |                             |                                 |                              |   |       |                     |    | 94                                 | GYGAX Léo                   |                                 | 205015                       |                                 |          |           |                      |                    |    |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
|   |  |                                 |  |  |                             |                                 |                              |   |       |                     |    | 3                                  | OPPLIGER Fabrice            |                                 | 96290                        |                                 |          |           |                      |                    |    |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
|   |  |                                 |  |  |                             |                                 |                              |   |       |                     |    | 44                                 | PELEGRY Loïc                |                                 | 213051                       |                                 |          |           |                      |                    |    |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
|   |  |                                 |  |  |                             |                                 |                              |   |       |                     |    | 89                                 | WUST Mathieu                |                                 | 97341                        |                                 |          |           |                      |                    |    |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
|   |  |                                 |  |  |                             |                                 |                              |   |       |                     |    | 15                                 | RUCHTI Sylvain              |                                 | 207306                       |                                 |          |           |                      |                    |    |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
|   |  |                                 |  |  |                             |                                 |                              |   |       |                     |    | COACH                              |                             | Surname/Name<br>Nom/Cogname     |                              | Forename/Vorname<br>Prénom/Nome |          | Signature |                      | RLA1               |    |       |       |                    |         |        |                      |      |  |
|   |  |                                 |  |  |                             |                                 |                              |   |       |                     |    |                                    |                             | DE LUCA Raphael                 |                              |                                 |          |           |                      |                    |    |       |       | TOTAL              |         | 6      |                      |      |  |
|   |  |                                 |  |  |                             |                                 |                              |   |       |                     |    |                                    |                             |                                 |                              |                                 |          |           |                      |                    |    |       |       | TOTAL              |         | 18 min |                      |      |  |